

## 15434-2025 - Wyniki

### Polska – Roboty w zakresie oczyszczania ścieków – Modernizacja Oczyszczalni Ścieków w Bukownie

OJ S 7/2025 10/01/2025

Ogłoszenie o udzieleniu zamówienia lub ogłoszenie o udzieleniu koncesji – tryb standardowy  
Roboty budowlane

## 1. Nabywca

---

### 1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

E-mail: [k.ochab@pwik.olkusz.pl](mailto:k.ochab@pwik.olkusz.pl)

Status prawny nabywcy: Przedsiębiorstwo publiczne

Sektor działalności podmiotu zamawiającego: Działalność dotycząca sektora wodnego

## 2. Procedura

---

### 2.1. Procedura

Tytuł: Modernizacja Oczyszczalni Ścieków w Bukownie

Opis: Wykonanie robót budowlanych polegających na modernizacji Oczyszczalni Ścieków w Bukownie. 1. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych polegających na budowie, rozbudowie, przebudowie i rozbiórce Oczyszczalni Ścieków w Bukownie. 2. Szczegółowe wymagania Zamawiającego dotyczące przedmiotu zamówienia zostały zawarte w Opisie przedmiotu zamówienia - Załącznik nr 1 do SWZ. 3. Zamawiający wymaga przeprowadzenia wizji lokalnej terenu budowy. Wizja lokalna odbędzie się w terminie wyznaczonym przez Zamawiającego tj. w dniu 07.11.2024 r. o godz. 10.00 na terenie oczyszczalni ścieków w Bukownie, pod adresem: ul. Puza 5, 32 – 332 Bukowno. W tym celu należy skontaktować się z Panią Karoliną Ochab , tel. 32 643 14 15 w. 162, 881 951 279. 4. Zamawiający nie przewiduje zamówień podobnych.

Identyfikator procedury: a43a4170-35c1-4c6b-8373-bc54202f683a

Poprzednie ogłoszenie: 749853-2024

Wewnętrzny identyfikator: ZP/03/09/2024

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

#### 2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45232421 Roboty w zakresie oczyszczania ścieków

#### 2.1.2. Miejsce realizacji

Adres pocztowy: ul. Puza 5

Miejscowość: Bukowno

Kod pocztowy: 32-332

Podpodział krajowy (NUTS): Oświęcimski (PL21A)

Kraj: Polska

Informacje dodatkowe: Teren oczyszczalni ścieków w Bukownie.

#### 2.1.3. Wartość

#### 2.1.4. Informacje ogólne

Informacje dodatkowe: W postępowaniu o udzielenie zamówienia komunikacja między Zamawiającym a Wykonawcami odbywa się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, przy czym oferta, pełnomocnictwo, oświadczenie JEDZ muszą być pod rygorem nieważności podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym a zobowiązanie do udostępnienia potencjału przez podmiot trzeci musi być opatrzone takim podpisem lub potwierdzone za zgodność z oryginałem przez ten podmiot z użyciem kwalifikowanego podpisu elektronicznego. Sposób sporządzenia dokumentów elektronicznych, oświadczeń lub elektronicznych kopii dokumentów lub oświadczeń musi być zgodny z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Prezesa Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 2020 r. w sprawie sposobu sporządzania i przekazywania informacji oraz wymagań technicznych dla dokumentów elektronicznych oraz środków komunikacji elektronicznej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursie. (tj. Dz.U z 2020 r. poz.2452). W postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego komunikacja między Zamawiającym a Wykonawcami odbywa się przy użyciu Platformy e-Zamówienia, która jest dostępna pod adresem <https://ezamowienia.gov.pl>. Korzystanie z Platformy e-Zamówienia jest bezpłatne. Wykonawca zamierzający wziąć udział w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego musi posiadać konto podmiotu „Wykonawca” na Platformie e-Zamówienia. Szczegółowe informacje na temat zakładania kont podmiotów oraz zasady i warunki korzystania z Platformy e-Zamówienia określa Regulamin Platformy e-Zamówienia, dostępny na stronie internetowej <https://ezamowienia.gov.pl> oraz informacje zamieszczone w zakładce „Centrum Pomocy”. Przeglądanie i pobieranie publicznej treści dokumentacji postępowania nie wymaga posiadania konta na Platformie e-Zamówienia ani logowania. Sposób sporządzenia dokumentów elektronicznych lub dokumentów elektronicznych będących kopią elektroniczną treści zapisanej w postaci papierowej (cyfrowe odwzorowania) musi być zgodny z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Prezesa Rady Ministrów w sprawie wymagań dla dokumentów elektronicznych. Dokumenty elektroniczne, o których mowa w § 2 ust. 1 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów w sprawie wymagań dla dokumentów elektronicznych, sporządza się w postaci elektronicznej, w formatach danych określonych w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów w sprawie Krajowych Ram Interoperacyjności, z uwzględnieniem rodzaju przekazywanych danych i przekazuje się jako załączniki. W przypadku formatów, o których mowa w art. 66 ust. 1 ustawy Pzp, ww. regulacje nie będą miały bezpośredniego zastosowania. Informacje, oświadczenia lub dokumenty inne niż wymienione w § 2 ust. 1 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów w sprawie wymagań dla dokumentów elektronicznych, przekazywane w postępowaniu sporządza się w postaci elektronicznej: a. w formatach danych określonych w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów w sprawie Krajowych Ram Interoperacyjności (i przekazuje się jako załącznik), lub b. jako tekst wpisany bezpośrednio do wiadomości przekazywanej przy użyciu środków komunikacji elektronicznej (np. w treści wiadomości e-mail lub w treści „Formularza do komunikacji”). Komunikacja w postępowaniu, z wyłączeniem składania ofert/wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, odbywa się drogą elektroniczną za pośrednictwem formularzy do komunikacji dostępnych w zakładce „Formularze” („Formularze do komunikacji”). Za pośrednictwem „Formularzy do komunikacji” odbywa się w szczególności przekazywanie wezwań i zawiadomień, zadawanie pytań i udzielanie odpowiedzi. Formularze do komunikacji umożliwiają również dołączenie załącznika do przesyłanej wiadomości (przycisk „dodaj załącznik”). W przypadku załączników, które są zgodnie z ustawą Pzp lub rozporządzeniem Prezesa Rady Ministrów w sprawie wymagań dla dokumentów elektronicznych opatrzone kwalifikowanym podpisem elektronicznym, mogą być opatrzone,

zgodnie z wyborem wykonawcy/wykonawcy wspólnie ubiegającego się o udzielenie zamówienia/podmiotu udostępniającego zasoby, podpisem zewnętrznym lub wewnętrznym. W zależności od rodzaju podpisu i jego typu (zewnętrzny, wewnętrzny) dodaje się do przesyłanej wiadomości uprzednio podpisane dokumenty wraz z wygenerowanym plikiem podpisu (typ zewnętrzny) lub dokument z wszytym podpisem (typ wewnętrzny). Możliwość korzystania w postępowaniu z „Formularzy do komunikacji” w pełnym zakresie wymaga posiadania konta „Wykonawcy” na Platformie e-Zamówienia Wszystkie wysłane i odebrane w postępowaniu przez wykonawcę wiadomości widoczne są po zalogowaniu w podglądzie postępowania w zakładce „Komunikacja”. Maksymalny rozmiar plików przesyłanych za pośrednictwem „Formularzy do komunikacji” wynosi 150 MB (wielkość ta dotyczy plików przesyłanych jako załączniki do jednego formularza). Minimalne wymagania techniczne dotyczące sprzętu używanego w celu korzystania z usług Platformy e-Zamówienia oraz informacje dotyczące specyfikacji połączenia określa Regulamin Platformy e-Zamówienia. W przypadku problemów technicznych i awarii związanych z funkcjonowaniem Platformy e-Zamówienia użytkownicy mogą skorzystać ze wsparcia technicznego dostępnego pod numerem telefonu (32) 77 88 999 lub drogą elektroniczną poprzez formularz udostępniony na stronie internetowej <https://ezamowienia.gov.pl> w zakładce „Zgłoś problem”. W szczególnie uzasadnionych przypadkach uniemożliwiających komunikację wykonawcy i Zamawiającego za pośrednictwem Platformy e-Zamówienia, Zamawiający dopuszcza komunikację za pomocą poczty elektronicznej na adres e-mail [faktury@pwik.olkusz.pl](mailto:faktury@pwik.olkusz.pl) (nie dotyczy składania ofert/wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu).

**Podstawa prawna:**

Dyrektywa 2014/25/UE

Dyrektywa 2014/25/UE - art. 378 ustawy Prawo zamówień publicznych

Właściwe prawo transgraniczne: Prawo polskie.

## 5. Część zamówienia

---

### 5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: Modernizacja Oczyszczalni Ścieków w Bukownie

Opis: 1. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych polegających na budowie, przebudowie i rozbiórce w ramach modernizacji Oczyszczalni Ścieków w Bukownie w następującym zakresie: 2. Przedmiotowe przedsięwzięcie obejmuje kompleksową budowę, przebudowę i rozbiórkę obiektów na terenie oczyszczalni ścieków w Bukownie, w ramach, której wykonana zostanie modernizacja zakładu. Zakres inwestycji dostosowano do aktualnych potrzeb związanych ze zidentyfikowanymi niedoborami techniczno-technologicznymi istniejącej oczyszczalni ścieków, opisem przedmiotu zamówienia oraz wymagań formalno-prawnych. Planowane w ramach inwestycji nowe oraz istniejące obiekty po rozbudowie stanowić będą projektowane zagospodarowanie terenu oczyszczalni ścieków. W ogólnym ujęciu rzeczowym wspomniany zakres będzie obejmował: 1) Rozbiórkę 3-ch osadników Imhoffa. 2) Przebudowę istniejących obiektów bez zmiany parametrów charakterystycznych: • Kraty rzadkiej - ob.02; • Budynku wielofunkcyjnego w części technologicznej - ob.03; • Zblokowanych rektorów biologicznych ze stacją dmuchaw – ob.06, 3) Rozbudowę istniejącego obiektu: • Budynku wielofunkcyjnego w części socjalno-sanitarnej - (ob.03); 4) Budowę nowych obiektów: • Stacji zlewczej – ob.01, • Piaskowników – ob.04; • Osadników wstępnych z komorą predenitryfikacji i defosfatacji – ob.05; • Komory rozdziału ścieków – ob.07a i komory zbiorczej osadów – ob.07b; • Dwóch osadników wtórnych – ob.08a i 08b; • Pompowni wody technologicznej – ob.09; • Komory pomiarowej ścieków oczyszczonych – ob.10; • Zbiornika ścieków dowożonych – ob.11 • Wydzielonej komory fermentacji – ob.12; • Odsiarczalni biogazu – ob.13; • Pochodni biogazu – ob.14; • Biofiltra

BF1 – ob.16;; • Biofiltra BF2 – ob.17; • Agregatu prądotwórczego ze stacją Trafo – ob.19. 5) Rozbudowę: • Instalacji między obiektowych: o Instalacji kanalizacyjnych: grawitacyjnych i tłocznych; o Instalacji osadowych, tłocznych: osadów wstępnych, nadmiernych, recyrkulowanych, kożucha; o Instalacji sprężonego powietrza; o Instalacji środków chemicznych; o Instalacji rurociągów wody pitnej i technologicznej; o Instalacji gazu ziemnego • Sieci i instalacji energetycznych rozdzielczych i oświetlenia terenu; • Układu komunikacyjnego oczyszczalni; • Makro- i mikro-niwelacji terenu oraz nasadzeń zieleni, również izolacyjnej. 6) Remont istniejącego budynku stacji odwadniania osadów (ob.15) 7) Budowę przyłącza elektroenergetycznego SN-15 wraz z rozbiórką istniejących przyłączy nN. Wszystkie prace należy wykonywać w oparciu o projekty branżowe poszczególnych obiektów oraz opracowania uzupełniające zawierające się w zakresie dokumentacji projektowej dla zamierzenia. Wymagany okres gwarancji na cały Przedmiot zamówienia wynosi 60 miesięcy, za wyjątkiem urządzeń, na które okres gwarancji nie może być krótszy niż 24 miesięcy od daty podpisania protokołu odbioru końcowego. Szczegółowy opis zamówienia zawiera Załącznik nr 1 do SWZ - opis przedmiotu zamówienia.  
Wewnętrzny identyfikator: ZP/03/09/2024

#### **5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Roboty budowlane  
Główna klasyfikacja (cpv): 45232421 Roboty w zakresie oczyszczania ścieków

#### **5.1.2. Miejsce realizacji**

Adres pocztowy: ul. Puza 5  
Miejscowość: Bukowno  
Kod pocztowy: 32-332  
Podpodział krajowy (NUTS): Oświęcimski (PL21A)  
Kraj: Polska

#### **5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data początkowa: 15/12/2024  
Data zakończenia trwania: 31/07/2026

#### **5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

#### **5.1.6. Informacje ogólne**

Projekt zamówienia w pełni lub częściowo finansowany z funduszy UE  
Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

#### **5.1.8. Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione, ponieważ przedmiot zamówienia nie jest przeznaczony dla osób fizycznych

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

##### **Kryterium:**

Rodzaj: Cena

Opis: Za najkorzystniejszą zostanie uznana oferta z najniższą ceną brutto, obejmująca realizację całości zamówienia. Waga (wartość procentowa, dokładna): 100

#### **5.1.15. Techniki**

##### **Umowa ramowa:**

Brak umowy ramowej

##### **Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

#### **5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: CM Krakowa Izba Odwoławcza

Informacje o terminach odwołania: Zgodnie z terminami określonymi w Dziale IXX Ustawy Prawo zamówień publicznych.

Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane:

Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie

zamówienia: Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka z ograniczoną

odpowiedzialnością

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: CM

Krakowa Izba Odwoławcza

## **6. Wyniki**

---

### **6.1. Wyniki – ID części zamówienia: LOT-0001**

Status wyboru zwycięzcy: Nie wyłoniono zwycięzcy, a procedura konkurencyjna została zamknięta.

Powód, dla którego nie wyłoniono zwycięzcy: Decyzja nabywcy z powodu zmiany w zakresie potrzeb

#### **6.1.4. Informacje statystyczne**

**Otrzymane oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału:**

Rodzaj otrzymanych ofert lub wniosków: Oferty złożone drogą elektroniczną

Liczba otrzymanych ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału: 0

## **8. Organizacje**

---

### **8.1. ORG-0001**

Oficjalna nazwa: Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Numer rejestracyjny: 273567471

Adres pocztowy: ul. Kluczeńska 4

Miejscowość: Olkusz

Kod pocztowy: 32-300

Podpodział krajowy (NUTS): Oświęcimski (PL21A)

Kraj: Polska

Punkt kontaktowy: TI

E-mail: [k.ochab@pwik.olkusz.pl](mailto:k.ochab@pwik.olkusz.pl)

Telefon: +48881951279

Adres strony internetowej: <https://pwik.olkusz.pl/>

Adres na potrzeby wymiany informacji (URL): <https://pwik.olkusz.pl/>

Profil nabywcy: [www.pwik.olkusz.pl](http://www.pwik.olkusz.pl)

**Role tej organizacji:**

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane

#### 8.1. **ORG-0003**

Oficjalna nazwa: CM Krakowa Izba Odwoławcza

Numer rejestracyjny: CM 5262239325

Adres pocztowy: ul. Postępu 17A

Miejscowość: Warszawa

Kod pocztowy: 02-676

Podział krajowy (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Kraj: Polska

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telefon: +48224587801

Adres strony internetowej: <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>

##### **Role tej organizacji:**

Organ odwoławczy

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

#### 8.1. **ORG-0000**

Oficjalna nazwa: Publications Office of the European Union

Numer rejestracyjny: PUBL

Miejscowość: Luxembourg

Kod pocztowy: 2417

Podział krajowy (NUTS): Luxembourg (LU000)

Kraj: Luksemburg

E-mail: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefon: +352 29291

Adres strony internetowej: <https://op.europa.eu>

##### **Role tej organizacji:**

TED eSender

## Informacje o ogłoszeniu

---

Identyfikator/wersja ogłoszenia: d641f7b7-36c7-427b-a227-be647e8b0c11 - 01

Typ formularza: Wyniki

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o udzieleniu zamówienia lub ogłoszenie o udzieleniu koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 30

Ogłoszenie – data wysłania: 09/01/2025 08:35:34 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: polski

Numer publikacji ogłoszenia: 15434-2025

Numer wydania Dz.U. S: 7/2025

Data publikacji: 10/01/2025